

Jem+sihom+ Ut+ip+ho Kimandi Jem+sihom+ Ut+ip+mandap+ Nes+ip+hande

Jem+siho so nyami Awais+ho Jisaasihom+ saing+hore. Jem+sihom+ ut+ip+mandi kimandi jip+at+paisura kinaungw+ha 45-50 A.D. hura jip+at+piyahande. Autaahaat+hom+ is+hiya gaahaiwa kaitaat+w+haiwaap+ saiw+ kaiw+ saiw+ maasi sami nais+hiyaisaw+ t+maamait+w+ kiyaat+n+h+ bimaaw+ise undati kataunjati jip+at+piyahande.

Jem+sihom+ Ut+ip+hop+ Nap+masataise

Jem+siho kom+ is+hiyai gaahure ip+h+rete undis+ha (1:1)

Giwunyaitaat+w+handi naitaat+w+handapun+ am+ amit+ha gaaha naitaat+w+handapun+ kaundis+ha (1:2-8)

Is+hiya kahapaamap+paisahiyaapun+ am+ kahapaamap+pa owehiyaapun+ katis+ha (1:9-11)

Naan+j+haiwa amb+pati yaas+haiwa nehaaw+ kandap+ maip+haiwa kiyaat+ t+maam+hait+haawo tis+ha (1:12-18)

Autaahaat+hom+ piw+ha saimbi saimbi kaime, tir+h+reti kait+haawo neh+ ka atisaati namaamawaato, tati katis+ha (1:19-27)

Nyah+ is+hiya nahatiyais+ kiyaan+n+h+ naas+kat+ kawimi nut+haawo tis+ha (2:1-13)

Nyahĩ Autaahaatĩhopĩ nyamĩ
gĩwunyaahotĩhandĩ isĩhiyai nunjaatĩ
andĩtĩwĩwĩtĩhaawo tisiha (2:14-26)

Nyahĩ nyamĩ maahumwaanĩ omasiha biyaatĩ
jatĩtĩhaawo tisiha (3:1-18)

Nyahĩ Autaahaatĩhomĩ isĩhiyaanĩnĩ gaahaiwa
wĩndĩ namaamawaatĩ kiyaanĩnĩhĩ kaiwa
gaahaiwa kaimĩ nohoaatĩtĩhaawo tisiha
(4:1-5:6)

Amĩ pĩwĩha wa wipiyaha kataunjisiha (5:7-20)

Nanyisendandĩhaiwa Nyangisaapĩhĩ
Nanyoaipahonĩhĩ Andĩtitaatĩ Bitotĩhaawaahĩ
Autaahaatĩhoaisaatĩ Nga Biyaatĩ Bimĩto

¹ Nĩnĩ Jemisihonĩnĩ Autaahaatĩhomunĩ
Awaisĩho Jisasĩ Kĩraisihomĩ otĩpĩpatĩhonĩne.
Nĩnĩ Jemisihonĩnĩ sahi Isĩraherĩhiyaatĩ
Jisaasihopĩ gĩwunyaahohiyĩhiyaatĩ samĩ
aunahĩpatĩ Isĩraherĩhanda namasi yapĩhĩ
nahanda nuwĩ torĩwatohiyĩhiyaatangisi,
samĩ ambĩpatĩ maarĩho nga wisaitane,
satataato. Saĩndĩ nĩnĩ sapĩ utĩpĩmandĩ kĩmandĩ
jĩpatĩpaĩndĩ nusoasataayo.

Nasĩsendandĩhaiwa Wiwa Nasoaipahonaahĩ
Saiwa Sangisĩ Netĩ Watĩpĩsamaitandisĩ Andĩtitĩwĩ
Bitosawise

² Nisi naisĩhiyaatĩ nisataiwĩ Kĩraisihopĩ
gĩwunyaahohiyĩhiyaate, kahapaamapĩpa ka-
hatamatĩpetahaiwa kĩhaiwa kĩhaiwa nasĩsenatĩ
netĩ nasopĩsasatĩ sangisaapĩhĩ nasoaipahonĩhĩ
kaiwaapĩ, gaasotĩwĩ sahi maaritĩwise. ³ O
napaapono, sawanaatĩ aimĩ mmonĩwĩhiyaate,
kahapaamapĩpa kĩhaiwa kĩhaiwa nasĩsenĩhaiwa

sangisaap^{hi} noaipati nasisehon^{hi}, samⁱ Kiraisihopⁱ gⁱwunyaahohitⁱhandⁱ sahⁱ windⁱ namapⁱ namaamⁱhaapⁱ, mⁱtaahⁱ andⁱtitiwⁱ isiwatawaawaahⁱ sahⁱ nasisesitⁱhandapⁱ windⁱ timaamahiyawⁱ naan^{at}i yaasⁱhaiwa nepⁱ watⁱpⁱhiyaatⁱ andⁱtitiwⁱ bitoaitaapo. ⁴ Isⁱ sahⁱ saiwa kahapaamapⁱpa yaasatⁱ, amⁱ naan^{at}i nasisesiwaiwaapⁱ yaiwⁱ windⁱ timaamahiyawⁱ, kaiwa nepⁱ kiyaatⁱn^{hi} sahⁱ Kiraisihopⁱ mwⁱtetⁱwⁱ watⁱpⁱtiwⁱ gⁱwunyaahohitⁱhandⁱ andⁱtitiwⁱ isiwatⁱmⁱ nuwise. Saiwⁱ isiwatⁱmⁱ nowaawⁱ Autaahaatⁱhomⁱ ndⁱhetⁱ titⁱhi nga watⁱpⁱhiyaatⁱ andⁱtitiwⁱ noaipapⁱ, amⁱ Autaahaatⁱhomⁱ gaahaiwa sangisⁱ jatatamanatⁱ andⁱtisiwitandⁱhaiwaapⁱ sahⁱ windⁱ nenoaahitⁱwⁱ nausetⁱhiⁱmetⁱtaatⁱwo.

Utaaho Wo Amⁱtiha Gaaha Gwⁱnyaitandⁱhaapⁱ Nenoaahⁱndaataahⁱ Autaahaatⁱhoai Nunjenatⁱ Gaapundane

⁵ Amⁱ samⁱ wo komⁱ gaahandⁱ gwⁱnyaitandⁱhandⁱ nesi kaitandⁱhⁱra windⁱ gwⁱnyaatⁱ monataataahⁱ kira nunjⁱta so Autaahaatⁱhoai nunjenane. Nunjehon^{hi} Autaahaatⁱho isⁱhiya wapaapⁱ nunjehauhⁱhiya nahatiyai nunjehohⁱpⁱpa itⁱhⁱtatⁱ owemundatⁱ nehⁱ nanⁱhiyatⁱ iparimatatⁱ nunyahosi utaaso nunjesoai ko nunjesitⁱhandⁱ kandⁱ titⁱhi pⁱhitatⁱ koaisⁱ numwitaise. ⁶ Aisⁱ utaaso komⁱ gaahandⁱ gwⁱnyaitandⁱhandapⁱ Autaahaatⁱhoai nunjeso maarⁱho yiyahwⁱ gwⁱmunyaatⁱ nehⁱ maarⁱho naasohⁱ gwⁱnyaatⁱ, nisⁱ nunjenⁱhohⁱpⁱpa kapa titⁱhi Autaahaatⁱho nanⁱmⁱtaiso, tatⁱ nunjenane. Maarⁱho naasohⁱtanⁱhi nunjenane,

tohitindi apaapimaato, utaaho maariho yiyahwi gwinyaataaho so itipihho itipinataati iw+iw+ihoaisi ami durihiri neti ahoaihi noti nasataipatamatiyahore. ⁷⁻⁸ Utaaso so iw+iw+ihoaisi itipihho ami durihiri neti ahoaihi noti nasataipatamatiyahore. Iyati komi maariho yiyahwi gwinyaaso komi dahopa windi biyati dahomaayahore. Isi ko siyaho Autaahaatihoai nini wapaapi nunjenihohipipa ningi nanimitaiso, tati windi gimunyaane. Apipaahi owetitaise.

Ikippaisahiyaati Ami Ikippa Owehiyaati Maaritwise

⁹ Iyataati nyahi Kiraisihopi gwunyaahohiyihiyaanami woni ikippa owehoni Autaahaatiho gisi autaahihiwati kinyi omanjitihi maarititaapihandi nahinyonaahi kinyi komi mwaahonisi baimbi maaritime. ¹⁰ Ami kimi kiyaani Kiraisihopi gwunyaahohiyihiyaanami woni ikippa taahipipaisahongi Autaahaatiho nahisendandihaiwa nahinyati yatihingihonaahi gaasi maarite, kinyi ikippaisi ahosumwapi sawahopi gwunyaitaapi kahisataiso. Iyataati sandi apaapimaasato, tandipihomi kwitaaho niwawondiwisihomataiwisihiya ikippa taahipipaisawahiya kapa ahotanihi namasi napopi owetitauhhandapito. ¹¹ Iyati ipihho watipihho yahutaati titipwitisataati iw+iw+iho tandipihho usipaipati tihamasitihande. Tihamasihhi tandipihho usipaipatami kwitaaho sanahiwiyati tisarisiwaiwa keti napitiyateti niwawondiwati yapipataapihi timahiyati

awasati namasaatihî ese tiwi mmoniwîhiyaate. Isî sirî kîretî isîhiya ikîpîpa kahapaamapîpa taahîpîpaisahiya kaiwaatîhî taawî mîtiho nusoaasawî andîtatî napamawaahetî ketî napopî owetîtaapo.

*Autaahaatîho Nyangi Nanyîsendandîhaiwaatîhî
Windî Nanyamaasi Namotî Nehî Gaahaiwaahîhî
Jinjahîra Nanyînyahore*

¹² Kahapaamapîpa mambîhaiwa utaaho Kîraisihopî gîwunyaasîhoai nunjehonîhî, kaiwaapî ko windî tîmaamahiyatî andîtatî watîpîho bitotî, amî komî Kîraisihopî gîwunyaasîtîhandî windî namaamataataahî, Autaahaatîho sawahoaisî isîhiya maarîho baiwî nunyohiyîhiyai asîyaimatîwî sawahoaisawî jinjapîhî kiyaanîhî bimîtaatîwîhandî numwîtandî tîmanatî katatî ahaindîhandî utaaso soaisî, kînyî apîpaahî nga kiyapaise undatî numwîtaise. Nunyonîhî ko asohematatî Autaahaatîhoaisatî maasi jinjapîhî konîhî bimîtaise. ¹³ Isî ko apîpaahî akîtînîhî maaritane. Amî mambîhaiwa nunjenatî utaaho woaisî daihîra maipîhaiwa kaitandîhîra numwaasi niyonaahî kaiwaapî ko apîpaahî windî samaatane, “Ese kîmandî nîngî nanîsendandî Autaahaatîho natausaasataise,” maatane. Owetane. O napaapono, Autaahaatîho apîpaahî tîtîhî gaahosî koaisî isîhiya amî kahapaamapîpa maipîhaiwa ko napitaise, tiwî apîpaahî maipîhonjisangi windî namunjenîwîhore. Owetise. Iyatî amî ko isîhiyaisî daihîra maipîhaiwa kaitaatîwîhîra

apipaahi maip+honjisangi w+indi numwaasi namohore. ¹⁴ Ami utaahoi wapa mamb+hapa daih+ra maip+haiwa kaitand+h+ra numwaasi naind+ndi, sawaho maip+haiwa kaitandi maaritati kaiwai komi maar+ho nunyati gw+inyaasit+handi ah+wati numwaasi daih+ra sira notaise. ¹⁵ Iyati komi omanj+it+ih+ maip+haiwa gw+inyaas+waiwa namoyaatai ausaimaninj+h+ ko maip+haiwa ak+waiwa auta kiyataise. Aih+ maip+haiwa ko kaiwaiwa koais+ numwaasi daih+ra as+hatah+ra napoti Autaahaat+hoai w+indi mausondand+h+ra notaise.

¹⁶ Isi nisi nais+hiyaati nisataiw+ K+raisihopi gw+wunyaahohiy+hiyaate, sawanaatami maar+ho gw+inyaahoh+ti+handi maip+haiwaat+ih+ daih+ra nas+sendand+h+ra nasamaasi niyon+h+ sahi w+indi samaat+w+ise, Autaahaat+ho daih+ra maip+haiwa kait+haah+ra nanyamaasi notaise t+w+ w+indi as+reti gimunyaap+ise.

¹⁷ Kahapaamap+pa gaahapa nyami amb+pati maar+ho nyatataman+tand+hapa nyah+ nehoh+pipa nahataapa, neh+ Autaahaat+ho sawaho yam+hapataat+ih+ maap+ saasanotati nausainj+waiwa ip+ho waat+ho kaumbwaati nahataapa kiyati ahais+hoh+ih+ nanyinyataise. Asis+ha wiweti ip+ho waat+ho kaumbwaati yahutaati t+hoati nusaatati, ami asis+ha wiweti yahomutaati t+h+omwaati kaiwaami s+wipati k+ih+hoaanjemati as+hatind+handamatiyati Autaahaat+ho asis+ha waat+ho k+inaungw+ha wiweti gaahaiwa nanyinyati, ami asis+ha waat+ho k+inaungw+ha wiweti maip+haiwa nanyinyataamaise. Owetise. Neh+ tit+ih+

gaahaiwaahihî Autaahaatihô nyangisî jinjahîra konihî nanyinyamî notaise. ¹⁸ Iyatî nehî sawaho koaisî maaritatî gwînyaasitîhandaahi Autaahaatihô noaipatî nyamî Apîhoematataise. Iyatî nyahî komî pîwîha akaaha atîwisonihî ketapî nyangisî, kiya nisî manyinyaimatîwî nisîhinî detî nîni nahataapa kahapaamapîpa isîhiya kaindî ahiyohîpîpaamîhatîhî kiyai aunahîpatî jîhî nepî amî jîhiyaimatîwî baiwî andîtitîwî daiwî bitoaito, tatî maaritatî gwînyaatî Autaahaatihô nyangisî japîhî nanyamaataise.

Nyahî Pîwîha Atisohîha Japepîhîrîtîhaawe

¹⁹ Nisî naisîhiyaatî nisataiwî Kîraisihopî gîwunyaahohiyîhiyaate, pîwîha kîma nîni sangisî kasatîtandiyonî kaapî sahî baiwî gwînyaapîse. Sahî nahatiyaatî naasonîhî naasaanîhî baiwî samî maarîho gaatonîhî nihîtîwî Autaahaatihomî pîwîha atiwî, amî mmonîwî nepî kîpîwise. Saiwî maarîho gaatonîhî baiwî mwîtipîsawî atiwî mmonîwî nepî kîpîwî, amî maarîho noammapî baiwî gîmunyaapî, amî maahomwaanî nausaapî pîwîha atisohîha usaisî ausaapî kaundîwî ketî kamaatîwîse. Aiwî amî sahî wapaapî wîndî ketî ketî itîhîtîwî apomaasane. ²⁰ Nîni sangisî sahî wapaapî ketî ketî wîndî itîhîtîwî apomaasane, satohîtîndî apaapîmaasato, utaahonî wonî itîhîtîpî aposîndîhanda daihîra Autaahaatihô tîtîhî gaahaiwa kaitandî maaritatî gwînyapesîrîhîretî netî wîndî dahomutîtaise. ²¹ Isî maipîhaiwa

kahapaamapipa ainjotahaiwa, sami omanjitihi gwinyaapi kisamwindihi nasisoari kaiwi, ami maipihaiwa gimunyaatahaiwa taawi kiyohiwaiwa nahatewa kaiwaanhi namapise. Aiwu yatihi ipatisanwi Autaahaathomi otitih bindawaawi komi pwiha sangisi apipaahi kiyaatangisinh nga japihi nasamaitandha, sami maarihoathi omanjitihi nandapa isapipaamatiyati Autaahaatho yamati kisamososisiha baiwi nepi gwinyaapi iswatiwi japepihirwise.

²² Aiwu Autaahaathomi pwiha sahi nehi atihiraahhi atiwu gimunyaapise, Autaahaathomi pwiha biyaati atisaahiyaaninh nyahi titih gaahiyaane, tiwi asireti windi gimunyaapise. Windi samaiwu atihira

atiwu sami maariho omanjitihi jandoti, ami sami auhiri ikwiri mbapi dopi pwiha atisohihaam akipipa autemapu kaiwu daiwise.

²³ Utaaho wo Autaahaathomi pwiha atisati ami windi biyati minjapepihirataataahi, so utaaho wo komi ndimaahomwaanji gaahonino, tati swipihoaathi jatinjhomatiyataise. Nehi jatinati sendaayono, tati windi gimunyaati nanipimainjhomatiyataise.

²⁴ Iyati keti nisi ndimaahomwaanji seta setahoniniso, tati jatinataahandi kandi not keti kuraanhi nanipimatisihomatiyataise.

²⁵ Ami utaaho wo Autaahaathomi pwiha winihapipa ishiyaam ambipati maariho neti napaisaatumwahonhi nehi nanihaiwi kaisi japepihiritaatiwaha biyati atisati mmonati jinjahira napaitati konhi japepihirataataahi,

soaisi ko piwaha winihapija japepihirati otipipipati kireti kaimbipaapi Autaahaaticho neti iwitatamanitaise. Iwitatamanitaisi ami ko maaritane.

²⁶ Iyataati utaaho wo satati, “nini Kiraisihopi baindi gwunyaati koai neti mepi autaahemwati ami komi otipipati baindi kaindihonine,” tati gwunyaati ami komi omasiha windi maapatisati tipipati piwaha gimunyaati kandaataahi so komi piwaha satati, “Nini Kiraisihopi baindi gwunyaatihonine,” tati katindindi nehi otaatapihandi sawaho jinjaipinati kandaase. Iyati ko otipipati Kiraisihopi kaiwaiwaami akipipa owetise.

²⁷ Iyataati Autaahaaticho nyami Apiho komi ishiya baiwi andititawi gwunyaahohiyihiyaapi, kiya nisi gwinyaahohirihireti japepihiriwi apipaahi akiritanaahi saito saito, tati gwinyaasirihira daihira siyati ahondaise: manyinya kiyaami saniya sapiya napwisaihi sawana binyaihiyaisuni ami ashiya osinhiya sawana maasimaarisa mimaipaiwi binyaihiyai niwipaapi winjapi pwaundiwi kiyaami ambipati maaricho iwitatamanitandihapa Autaahaatihomi ishiya nunyawu iwitatamanitaatiwe. Aiwu ami mambi kahapaamapija ambipati maaricho dahopai neti nusopisatandihaiwai nepusosawu anjini yandihhi, Autaahaatihomi ndiheti komi maaritati gwinyaasirihireti Autaahaatihomi ishiya daiwu bitoaitatiwe.

2

Isihiya Nahatiais Naasaipiti Kati Kawisaati

Maar'ho Numwitihaawo

1 Nisi naisihiyaati nisataiwī nyami Awaisiho Jisasi Kiraisiho yamihapataatihapi apipaahi gaahaiwaami awaisiho saasanotahopi giwunyaapihiyaate. Jisaasiho siyati titihi gaaho apipaahi saasanotahore. Siyati saasanotahosi koaisi nyahi winjaatesi kopī giwunyaahohiyihiyaanini yawanaanini jatinahaawi, nyahi nauratihetahiyaanine. Nauratihetahiyaaninisi sahi ishiya wamwaanī wamwaanī wipetahiyaisi nepusosawi kihati kihati kamaawiwī naasaipiti kati nahatiyaisi osamapi kawiwise. 2 Ami utaaho wo ikipipa nawiho taahipipaisaho apotihiri gaahapa niyoti yundanyainati Autaahaatihoai sahi mepi autaahepumaitaatiwi ahoyainjaihihapihi napitaise. Iyonihī ami utaaho wo ikipipa nawiho oweho apotihiri napwirinatī yutaahaiwa niyoti mimaipiyati napitaise. 3 Utaahuri setahuri sami ahoyanohipipihī nammi nandaasahi sahi kurisi usowi nepusosawi, utaaho apotihiri asipipa gaahapa niyoti yundanyainjihoai sahi saundi'taapo, "Kinyi kimbihī yutihiri gaamiraatihī bime," unditaapo. Undiwī ami utaaho ikipipa owesoi saundi'taapo, "Kinyi sapihī bitose ami yatihī ikwaatipihooatihī bime," unditaapo. 4 Sahi ishiyaisi naasaipiti kamaawiwī kihati kihati sahi kawiwī usowi numwaahohitindi Autaahaatihomi ndiheti sahi apipaahi gaahati kiyawaamaayopo. Sami omanititihī mimaipaiwī gwinyaapi ishiyaisi sami ahoyanohipipihī numwaawaawi sahi

noaipapĩ isĩhiyaisĩ nepĩ tipĩtapaitaatĩwĩhiyaatĩ
maipĩhiyaatimatawaayopo. Sandĩ sahi
mmonawaayowo e owetiso?

5 Nisĩ naisĩhiyaatĩ nisataiwĩ Kĩraisihopĩ
gĩwunyaahohiyĩhiyaatĩ ninĩ maarĩho
nasanyohiyĩhiyaate. Atiwise. Isĩhiya maapĩ
yapĩpatambĩhiya isĩhiya usaapĩ satĩwĩ, kiya
ikĩpĩpa nawĩho owetati ikwaatĩpĩhatĩme,
tĩwĩ gwĩnyaapĩ usomahohiyĩhiyaisĩ
Autaahaatĩho kopĩ gĩwunyaitaatĩwĩhandĩ
waatĩ tisaipĩ nepĩ, amĩ ko winja bindataatĩ
kahapaamapĩpa gaahaiwa nunyonĩhi nepĩ
kiyaamĩhaiwaatĩtandĩ aimĩ maaritatĩ gwĩnyaatĩ
ahĩwihĩhiyaare. Iyataatĩ saiwa koaisĩ maarĩho
nunyohiyĩhiyaisĩ numwaatĩ winjatataatĩ
numwĩtandĩ aimĩ timanati gwĩnyaatĩ katati
ahiyahaiwaare. 6 Amĩ sahi isĩhiya ikĩpĩpa
nawĩho owehiyaisĩ mausĩhaiwa kawisawaayopo.
Isĩhiya dĩndiyaanĩhi sangisi nepĩ japatiwĩ
nasopĩsasawĩ asisi isĩhiya pĩwĩha tipĩtapaapĩ
mmonĩhohiyĩhiyenda niyopo? Isĩhiya
ikĩpĩpa nawĩhoaisawĩhiya awaisawĩhiya
watĩpĩhiyaimatohiyĩhiyaahĩhi saiwa sangisi
kasisawaayopo. 7 Siya kiya isĩhiya ikĩpĩpa
nawĩhoaisahiya sahi komĩ ambĩpati gaahati
nehohĩho Jisaasihopĩ maipĩhaiwa katĩwĩ
sisĩpĩhitawaahiyaare.

8 Autaahaatĩho nyamĩ Awaisĩho nyangisi
nyainjatisĩho komĩ pĩwĩha wĩnĩhapĩpa
jĩpatĩpindimbĩpaatĩhapĩ katisĩha sahi baiwĩ
japepĩhĩrĩwĩ isĩwatawawaahi gaahati
kiyawaayopo. Wĩnĩhapĩpa satimbĩpaaro:

“Sahi ninaasonjhi kinyi kiwahonj maariho
naminipi witingipatamataimbi ishiya
usaisi maariho nunyapi wwiwipe,”
Pirisihiya 19:18

tati katisihaapito.

⁹ Ami sahi ishiyaisi baiwi kiyaami
omanjitihi dahopa windi mausopihandi,
ami usaisi baiwi iwitatamaniwi maariho
nunyawi wwiwawaawi, ami usaisi
mimaipiwisawaawaahi sahi maipihandi
kaiwi Autaahaatihomi winihapipa nepi
nopisasaawaayopo. Nopisasaawaayowi piwaha
naitaapo. ¹⁰ Nin sangisi sahi winihapipa
nepi nopisasaawaayopo satohitimandi
apaapimaasato, sahi Autaahaatihomi piwaha
winihapipa nehi naasaindhisangi nepi
sehimiwaapi nopisasaawaawaahi, sahi piwaha
winihapipa nahataapa nepi sehimiwaapi
nopisasaawaayopo, ndiha kasato. ¹¹ Kimi kandapi
Autaahaatihosatisa:

“Kinyi kinyi kiwaho kiwaamaati namasi
wowaati nehho nehhaati iwipi
niwipaapi nanopi dahomaime,” *Japihi
Numwaasaho 20:13-14*

ndaase. Iyataati ami kimi ko satati kandaase:

“Ishiyaisi kinyi windi timaamape,” *Winihapipa
5:17*

ndaase. Isi ami kinyi ushiya ashiya usaisi
iwipi niwipaapi nanopi dahomaayapaahandi
kandi ishiyaisi timmapaapaahi Autaahaatihomi
piwaha winihapipa nahataapa nepi sehimiwapi
nopisapaise. Nopisapaini piwaha naitaape.
¹² Autaahaatihosati komi piwaha winihapipa

isihiyai kiyaami ambipati maarihoaisawi maipihaiwaami watipihandaatihini napwitiwi bimohitihandaatihapini nuwati numwaati nehahaatemati, neti napaisaatumwahonihini nehini nanihaiwi kapa winihapipa japepihiritaatiwihapara, sami piwihakatiwi kaiwi daayohiwaiwa tipitapaati jasondandihyaate. Isi Autaahaatihoni nyangi sanyitandihyaaniso, tiwi kireti sahi nahataapa kiyohipipa baiwi mmotiniwi gwinyaapi kaiwi daiwi bitosawise. ¹³ Ninini sandi sangisi apaapi maasato, ami sahi isihiyaisi sami maarihoni windi asipimaawiwihiyaatangi Autaahaatihoni neti tipitapaati jasonataahura sangisi windi maarihoni asipimaasitaihiso. Iyati ami sahi isihiyaisi sami maarihoni asipiwisawaawaahi siyaatangi Autaahaatihoni neti tipitapaati jasonataahura ko maarihoni asipisitaise. Isi sandapi sahi baiwi jatiniwihiyaati daiwi bitosawise.

Kiraisihopi Gaahaiwa Kaiwise

Giwunyaahotihandisawi

¹⁴ Nisi naisihyaati nisataiwini Kiraisihopi giwunyaahohiyihyaate, sahi satiwini: “Nyahi Kiraisihopi giwunyaahaayo,” titapo. Satiwini katawaahandi kandi sahi Kiraisihopi giwunyaahohitihandisawi isihiyaisi auta nunjawi kiyai iwitatamanitandihapa gaahaiwa kamaayawaawaahi piwihanehi taanauhihaiwa sahi katitapo. Sahi satohiyihiyaati otipipati akipipa owehandi nehini sami gwinyaahohitihandaahihini jinjahira nasisoari

nga bimitaatiwihandi naitaawo? Apipaahi owetitaise. ¹⁵ Iyataati nyahi Kiraisihopi giwunyaahohiyihiyaanamisihiya wowoaisangi ami apopiwaatisangi yutihiri apotihiri nandapa owetati, ami ambipatisi namaasapi niyopi, ami naniw iwitatamanitandihapa owehiya bimitaapo. ¹⁶ Aisahi sami wonji yutihiri apotihiri nandapa owetisiho owetisaamaati saundiwi, “kinyi mitaahi windi gimunyaapi kinyi maarho yatih napaisaati wite. Witipi numwe Autaahaatho gi owetimbipa nahimitaiso,” undiwi kiya owetimbipa kiyaami ambipatapihapa wapa sahi windi namunyawi nehi winjawaawaahi, kiyaami ambipati napa iwitatamanati anditiwiwitaise? Apipaahi owetitaise. ¹⁷ Isi sahi Kiraisihopi giwunyaahohitihandi kasatirihireti japepihiriwi gaahaiwa kaiwi kandami akipipa ipi yandipihomataiwi windi sahi namaamoyaawaawaahi, sami Kiraisihopi giwunyaahohitihandi otipipati windi kamaayati napomati nehihanditati owendaise.

¹⁸ Ami kimandi nin sangisi kasatohitimandapi, sami wonji satitaise, “Nini wonini Kiraisihopi nehi giwunyaahonih ami kinyi wonji otipipati gaahaiwa kiyapaise,” tipi katitaise. Sami wonji satitaini kaami wihoanjiha kimaasi nini kasatitaani sahi atiwise. “Sami wonji otipipati gaahaiwa windi kamaimbi owehandi nini Kiraisihopi giwunyaahohitihandi kimande, tipi ningi kinyi nga nanisitaino? Apipaahi owetitaise.

O ami ninhi nisi otipipati gaahaiwaara Kiraisihopi nini giwunyaahohitihandi kimande,” hititi nahisito. ¹⁹ “Autaahaatihonaasohi bindataise,” tipi kinyi gwinyaapaise. Ese kihoe sandi gaahati kaimbati kinyi saimbati gwinyaapaise. Bwaasirihirami itipihona maipihaiwaisangi siri kireti gwinyaapi sandaahi Kiraisihopi, ese ko nyangi yaasahaiwa nanyamitandihyaane, tiwi itipi yayawaayopo. O kinyi Kiraisihopi giwunyaahingitihanda kinyi maarihona omanititihona wapa kaitaapihapaapi wipimaahimatataiso?

²⁰ Kinyi utaahoni apipaahi windi mopi naharimbihone, Kiraisihopi giwunyaahingitihandi, kimande undipi kinyi ausaimanipi gaahaiwa wiwa kamaayapaapaahi, kinyi nehona taanauhihandi gwinyaapaise. Isi sandapi akite tipi kinyi baimbati jahira mmonipi atimbati naitaapi wapa kahititi nahisitaano.

²¹ Nyahi Kiraisihopi giwunyaahohiyihyaanamasihona Abiraahamihona jhura Autaahaatihona saundati, “Kinyi kimwaahona Isaakihona tipihona aritaahandaasinona koaisinihona tihipi sisandipapi sosisihaatanihona ningi naninye,” undati nunjenataise. Saundati nunjesihona Abiraahamihona Autaahaatihona atiwisati kaundimbipa titihona kaihi kandaahi koai Autaahaatihona saundise, “Kinyi nisi ndihetihona maipihandi owehoni titihone,” undati usose.

²² Iyataati Abiraahamihona Autaahaatihopi andititati giwunyaasitihandisati otipipati gaahaiwa ahoyati kiyataise. Iyati ko gaahaiwa kaiwaiwaara Autaahaatihopi Abiraahamihona

g>wunyaasitihandi noaipati watipitati nenoahimetati, ami titihi akitihandimatataise. Isi sandapi kinyi baimbi gwinyaape. ²³ Iyataati Autaahaatihomi p>wiha Mosesiho jipati piya sandaase: “Abiraahamihom Isaakihomisi Autaahaatihomisi sangi nunyataahura p>wiha Autaahaatihomisi koaisi saundati, gisi kimwaaya gaasoya gaasisa taahiyihiya nahimito undataase. Saundindihandapi nitanati maarihomisi yiyahwi windi gimunyaati, nehi naasohi titihi kandimbipa kanisati nanimitaiso, tati kop biyati andititati g>wunyaasithi mmonati neti, ami kandapi Autaahaatihomisi Abiraahamihomisi sandaase, ‘Ko nisi ndiheti utaaho apipaahi titihi gaahore,’ tati kandaase,” tati Mosesiho jipati piyataise. Aihomisi ipotihura Abiraahamihomisi Isaakihomisi Autaahaatihomisi numwihomisi, ami sura p>wiha sa noaipati titihi akaahaimatataise. Aihomisi Abiraahamihomisi Autaahaatihomisi andititati konihi g>wunyaati wapa kaitandi nunjesihapa atisati kaidihandapi Autaahaatihomisi kop sandaase: “Ko apipaahi akitinihomisi nisi naisohore,” ndaase. ²⁴ Isi sandi sahi wan mmonawaayopo, utaaho wo komi Kiraisihomisi gwinyaasitihandaahihomisi koaisi Autaahaatihomisi kinyi nisi ndiheti titihi gaahome undataamaase. Owetise. Ko Kiraisihomisi akitinihomisi g>wunyaasitihandaahi gaahaiwa otipipati kaidihandaahimaawe. Nehi Kiraisihomisi g>wunyaasitihandaahihomisi maahomisi. Owetise.

²⁵ Ami apopaati waati jihura isihomisi kiahomisi apopaatitahaati kaatami ambipati Rehepahaatisangi kimiri kireti kiyataise. Iyati

kaati sata gwinyaataise, Isiraherhiyaami Autaahaathiho akohosi nisi isihiyaisi nemataahura ningi nehini ninjati nanimaito, tati Autaahaathihopi gwunyaataise. Iyati yapipati Kenaanhandi jami mmonimi usitaitaati Josuwaaho neti utaahuri yahuri natausaasisururi kaatami anjitihi numwaati sawahaatami ishiya Isiraherhiyaami tiworisa Kenaanhandahapahiyaapi kuri tiwitaawo, tati neti noasati daihra wira natausaasataise. Ahi sandapi Autaahaathiho kaatapi satati, “Kimaati apomaati nisi ndiheti itapaati titihi gaahaati noaipataise,” tati usonati gwinyaataise. ²⁶ Ami sandi sawanaati aimi mmoniwihyaate, utaahomi maariho ditihiri otipipati windi kamaayati owendaataahi ami ambipati napotaise. Isi siriki reti sahi Kiraisihopi gwunyaahothandami gaahaiwa otipipati wapa kamaayawaawaahi, sami Kiraisihopi gwunyaahohithandi utaaho napomasihomatiyati aimi napomataisi sangi windi maasitatamataise.

3

*Nyami Omasiha Naitipwirisaati
Timipipaitihaawo*

¹ Nisi naisihyaati nisataiwiki Kiraisihopi gwunyaahohiyihyaate, piwaha kima kasaitaani atiwise. Sahi taahiyihyaati noaipapi katiwunjitaatiwihyaatimatiki isihiyaisi winki katiwimunjawise. Sandi apaapi maasato, sahi sawanaati aimi mmoniwihyaate, nyahi isihiyaisi komi piwaha

katawaunjohiy+hiyaanangi Autaahaat+ho
 apipaahi waati autaahi wamwaan+ neti
 tipitapaati nyasondaise. Iyati komi piw+ha wiwa
 newaati nyahi is+hiyaisi asireti katawaunjaati
 daisai+haiwaapi, is+hiya neh+hiyaisi tipitapaati
 usosit+handi nusatip+handi Autaahaat+ho
 nyangisi apipaahi mitaahi autaahi wamwaan+
 tipitapaati nyasondaih+handap+to. ² Nyahi
 nahatiyaan+n+ napepaawaati m+maipiyaati
 piwaataati kiyaati daayaahiyaan+ne. Utaaho
 wo m+maipiyati piwaatati kamaayataataahi so
 titihi daayati bitoti, ami sawahomi ambipati
 kahapaamapipa katati kaimbipa biyati
 gw+nyaati kata kiyati an+n+ jat+nati bitondaate.
³ Iyataati sawanaati aimi mmon+w+hiyaate, ami
 maasapiho awais+ho osiho is+hiyaisi aw+r+ti+masi
 nutandi gw+nyaawaawi is+hiya osihomi
 maahomwaan+ ain+hiri maip+honji ningaupw+
 wir+hiri wih+wihooan+ wirapi is+watawaawi
 kihihooan+ kihihooanemahauhi osiho
 is+hiyaisi kiya nutaat+w+ gw+nyaahoh+pi+pi+hapi
 titihi numwaasi notaise. ⁴ Ami dur+hiri
 awair+hiraat+hi kopuho wo awais+ho
 dais+hopisangi sahi gw+nyapen+wewise,
 kopuho apipaahi naan+ati awais+hoai itip+ho
 watip+ho itipinat+ neti kihihooanemas+hi
 not+ nasayata tiwandon+hi is+hiya titihemap+
 w+ndi nesi namutaahetaho ko titihemaitaat+w+
 sai+h+ramatetahon+ maip+hon+ kiyohonyon+
 utaaho is+wati titihemas+hi nga dur+hiraat+hi
 komi gw+nyapenati titihemap+ nair+hiri kireti
 titihi naise. ⁵ Iyati ami omas+haisangi sir+ kireti
 apipaahi maip+hon+indaahandi kandi, ketapi

noaipasiwaiwa noti awaiwaiwaimatati isihiyaisi
neti numwanataise.

Iyataati ami sahi sawanaati aimi
mmoniwahiyaate, sisaha tihwitihi ri apipaahi
turikaarehonji thati naitipwirisataati
otitiha ainjipati iwiwirho gaamati thati
owemasihho. ⁶ Ami nyami omasihaisangi
siri kireti maahomwaanji nonasaya tipipati
naitipwirisati sisahaamatiyahaare. Siyati
sisahaamatiyahaasi nyami ambipateti
ahendaati piwaha kahapaamapi maipihaiwa
namoyaasih nyahi omasiha maahomwaanji
tipipaati piwaha maipihaiwa kataati kiyonhi
kaiwa nyami ambipati isihyaanam maarho
piwaha otipipati dahopa nahandi neti
mi maipiyanyusoasati nanyopisatasaise. Iyati
omasiha tipipawaati nyahi kataati kiyohiwaiwa
neti nyahi isihiyaisa piwana daayaati
bimohitihandi nahandi neti nopisatasaise.
Iyati Bwaasirihirami itipihho maipihaiwa
gwinyaahohiwaiwa nyami maahomwaanji nepi
wipinyosawi omasiha nepi nyaipipihauhi
piwaha maipihaiwa kataati isihiyaisi
newaati nyahi nopisasaaya. Sisaha nyami
maahomwaanji omasiheti ahotisaha sa sisaha
maipihaiwa isihiyai ipotihura thati yaawhandi
numwitandhaami sisahaare. ⁷ Iyataati
ami maasapiho asipihho koho akwiranho,
ami waapihaatetapi araiho kahapaamapi
ainjihipipaisi isihiya nga ipatisawi numwaapi
yamanitaaheta, ami ipatisawi numwaapi
yamanihauhi isihyaami piwaha atisati nandapa
nanati isihiya numwaapi yamanihohiyihyaami

asimwaatitihî yatihî otitihî bimoti sanoti noaipati yamanyipipaimatataise. ⁸ Aimî aimapî saiwî nasawaahandî kandî kiyaamî omasiha maahomwaanî wîndî nga ipihatiwî minjatopo. Apîpaahî owetise. Omasiha noaipati apîpaahî daahî maipitati ainjotati, amî isihiyai nga tiwamaitandî onaapipaimatataise. ⁹ Nyamî omasihaisaatî maahomwaanî nausaawaatî nyamî Awaisiho Apîho Autaahaatîhoai kinyî gaahone, undaati mepî autaahewaumwîhaayo. Iyaati amî omasiha kîmîka tipîpawaatî isihiya Autaahaatîho sawaho komî maarîho omanîtitihî mmonati gwînyaasîpatamataiwî mmonîwî gwînyaapîhiyaisî kiyatî ahîwihîhiyai nyahî pîwîha ainjotati maipîhaiwa kaundaati nusopîsasaati, amî kiyaapî dawaataatîpî pîwîha katahaato. ¹⁰ Pîwîha Autaahaatîhoai kinyî gaahone, undaati mepî autaahewaumwaahaunî, amî pîwîha isîhiyaisî newaati mîmaipîwîsaati nusopîsasaahaunî ahoyaati omasiha tipîpawa maahomwaanî naasaimumwaanîpî katahaato. Nisî naisîhiyaati nisataiwî Kîraisihopî gîwunyaahohiyîhiyaate, nyahî siyaati wîndî kamaitîhaawo. Apîpaahî owetane. ¹¹ Nyahî yawanaanî aimî mmonaahiyaane, waapoho gaaho yapîpataatîhapî taati mwîtitutaho waapoho jîpiyahounî amî waapoho anuwatî jîmaayaho ahoyati wîndî namoaase. ¹² Iyatî kînnîhetapî pangîrî wîndî namingose. Iyatî amî tusaahetapî kînnîha wîndî namingose. Iyatî nehî titîhî yandîpîho ipati katamîhohî ningose. Iyatî amî waapoho anuwahoaisati waapoho amî jîpiyahoaisati ahoyati wîndî namoaitaise.

Piwaha ishiyaami maahomwaanjapi noaipasaha sirikireti ahondaise.

Isihiya Gwinyaitaatiwihandi Gaahandapuni Maiphandapahaare

¹³ Sami otihatihapi utaho wo satati, nini gaahandi gwinyaitandihandi nesis kaitandihira mmonitihonine, tati kandaataahi komi gaahandi gwinyaitandihandi nesi kaitandihira mmositihandami akipipa sapaare tiwi ishiya mmondaatiwi ko amitiha gaaha gwinyaasitihanda gaahaiwa kiyati, amitihiho bimoti komi maarihoatihibi yatihipatisanati daayane. ¹⁴ Ami sahi sawanaatami ambipati autaahemapitihaapaiwi, ami sami omanjitihihi ishiya usaapi manditaiwi gwinyaawaawaahi sandapi sahi windi gemaamaniwise. Aiwigenaniwi nyahi Autaahaatihomi piwaha akaaha nahataapi amitiha gaaha gwinyaitihaahandisahiyaane, tiwi sahi jaipimaatiwise. ¹⁵ Saiwi sahi amitiha gaaha gwinyaitaatiwihandi nesi kaitaatiwihira mmonihohitindi Autaahaatihoaapihapi nasahandimaahewe. Owetise. Kandi maapi ishiya yapipatambihyaamihande. Iyati ambipati omanjitihihi maariho jahihomihande. Iyati ami sandami sapihobwaasirihirisi kiramihetapi nasahande. ¹⁶ Iyataati ami ishiya sawanaami ambipati autaahemapitihi kiyami omanjitihihi ishiya usaapi manditaiwi gwinyaasaihihapihi daihira ishiya mmowi daitaatiwihira niwipitatinaharimatati ishiya nepi mihoihininiwi nopisasininiwi maipihaiwa kahatamatipetahaiwa

noaipaitaise. ¹⁷ Ami ishiya amitiha gaaha gwinyaitaatwihandi nesi kaitaatwihira mmonihohitihandi Autaahaatihoaapihapi nasahande. Ishiya kandi nehohiyihiya kiyaami maarho omanititih gaahaiwa titih saasanotahaiwaahih jih gwinyaapi kaitaapo. Kaiwi ami kapih ishiya usaisi napaisaati bipi winjapi piwaundiwi maarho gaaho kipwinwi atihiri atiwopetiwi, ishiyaisi maarho asipiwitaatwihandi kiyaamiheti tisaitati, ami ishiyaisi gaahaiwa kawiw namoyaawaayopo. Aiw ami ishiya usaapi mimaipaiwi gwinyaapi sawanaami ambipati windi autahemapi gemaananwi ami piwaha windi jaipimaatiwi otaatapihaiwa kahapaamapi windi kamaayawaayopo. Owetise. Ami ishiya amitiha gaahandi gwinyaitaatwihandi Autaahaatihoaapihapi napindihandi nehohiyihiyaah ishiya nahatiyaisi nehi gaahati naasaipiti kati kawisawaayopo. ¹⁸ Iyataati ishiya satiwi, nyahi ishiyaisaati napaisaati bimitihaawo, tiwi gwinyaahohiyihiya kireti japepihiriw kaiwi bindawaayopo. Saiwi bindawaawi ishiya usaisi nepi nunjauhi nehi titih gaahaiwaahih ishiya kiyaami bimohipih kiyawaayopo.

4

Isihiya Yapipatambihaiwaisaahih Maarho Nunyohiyihiya Autaahaatihom Tiworisaare

¹ Sahi piwihara tunniwi itihinnohiwimaiwa samihatih ahotiwimaiwa maahiraapi

nasahaiwaare? Saiwa napirihiiraapi kasatitani atiwise, sahi sawanaati yapipatambihaiwaisaahi maariho nunyauhi kaiwaapi maariho jandosiwaiwa sami ambipateti ahondaati neti tunnati yahwinjhi, ami sahi satiwi saiwa nyamihaiwaatito, tiwi gwinyaapi sahi piwihaara nepi tunniwi munnwi itihinnawaatopo. ² Sahi kahapaamapi pa ambipatapihapa naitatiwi maariho pihitati jandotaahandi kandi kapa sahi windi namehopo. Namewaawi isihiyaisi timaitatiwi gwinyaawaayopo. Kahapaamapi ikipi pa naitatiwuni ami isihyaami ndiheti autaahi awaisawihyaatimatitaitiwi wapa sahi naitatiwi sami maariho apipaahi jandoti kiyataahandi kandi sahi windi kapa namehopo. Namewaawi sahi dopi itihinniwi nepi tunnawaayopo. Aijiwi sami naitatiwi gwinyaahohiwaiwa namehohitindi ami sahi kaiwaapi Autaahaatihoi windi namunjenawaawi namewaayopo. ³ Ami kaiwaapi Autaahaatihoi nunjenwi gaapundawaahandi, ami kaiwa sahi windi namehohitindi, ami sawanaatami ambipati maariatati kasatirihiiretihi naniwi daitatiwi nunjenahauhi Autaahaatihoi windi namaasanyataise. ⁴ Ese sahi isihyaati isihya apwaatiya warisai namasi asihya usihya usaamihiyaisawi daayohiyihyaamataiwihiyaate. Ami isihya kahapaamapi yapipatambihaiwaisaahi anditati napamapi kiyaami maariho kaiwai nunyohiyihya siya Autaahaatihomi tiworisaimatawaayopo. Sahi sandapi

mmoniw+hiyaato e owetiso? Isi wowaati maapi yap+patamb+haiwaisaah+hi komi kaatami and+it+ napamati maariho nunyamataataahi, so saati Autaahaat+hoai pohipaiw+map+ noaipati komi tiwor+ho tiwor+haatimatataise.

⁵ Autaahaat+hom+ p+w+haat+hi p+w+ha wa satati j+pat+pindise. Iyataati sa p+wa nyami maarihoat+hi bim+tandi komi d+ti+hi+ri mb+pa it+p+ho* nyangi nanyamis+hop+ Autaahaat+ho sata kandaase:

“Kahapaamap+pa maapi yap+patamb+haiwaap+maayati nehi nisapaahaito tati ap+paahi awaind+hand+ gw+nyaati apousataise,” tise. Satisi sahi p+wa sa nehihand+ kandaase tiw+ gw+nyaawaayowo?

⁶ Iyataati ami nyami d+ti+hi+ri mb+pa maarihop+ Autaahaat+ho nehi nisapaahaito tind+handap+ gw+nyaataati nyahi and+tit+ti+haahandi ap+paahi awaind+hand+ nas+soari nanyinyataise. Aih+ sandap+ Autaahaat+hom+ p+w+ha satise:

“Is+hiya wat+p+handisahiyaan+ne, tiw+ naimaat+w+ genanohiy+hiyai Autaahaat+ho neti yat+hiwat+ ipatisati tiwandamataati, ami is+hiya wat+p+hand+ owehiyaan+ne, tiw+ yat+hi ipati-sanohiy+hiyai and+tit+taatiw+hand+ Autaahaat+ho nunyahore,” ndaase. *Ga Bimis+ho 3:34*

⁷ Isi ami sahi Autaahaat+hoai at+wiw+ komi ot+ti+hi+ p+nuw+ise. Aiw+ Autaahaat+ho

* **4:5:** Ami komi It+p+ho Gaahopeti ami nehi d+ti+hi+ri mb+pa is+hiyaanami maarihopetise, ami p+w+ha w+ndi t+ti+hi+ namoai Paso.

watipihandi nasamindihanda Bwaasirihiri nasati maipihaiwa kaitaatiwi maarho jandohaiwa nasisehonhi owe undiwi kiri tipindiwimapise. Tipindiwimasaihi sangisi nasamasi kirinhi yanhimaitaiso. ⁸ Aiwami sahi Autaahaatihomihini deti nuwise. Sahi saisaihi ami Autaahaatihoisangi samihini deti nasati bitonda sangisi anditisaiwitaise. Isihiyaati sami omanjitihi maipihaiwa gwinyaapi kiyohiyihiyaati maipihaiwa nemapi titihi gaahaiwaahih sami omanjitihi gwinyaapi kaiwise. Ami isihiyaati sami maarho omanjitihi yiyatiwi Autaahaatihopuni maipihaiwaapuni maawi gwinyaahohiyihiyaati yiyatiwi gwinyaahohitihandi namapise. Namapi neh maarho naasohih Autaahaatihosawahopaahih baiwi anditititwi giwunyaapise. ⁹ Saiwi sahi maipihaiwa gwinyaapi kiyohiwaiwa Autaahaatihosamaita sahi maarho asipaiwi kaahaatiwi nehotiwi ami akitinih kwitipati nuhaapi gwewise. Aiwami sami shopa piwaha aunihihir namapi kaahaatiwi nehotiwi gwiji, ami sami maaritwi siswi aunihiyohitihandi namapi sahi sami maipihaiwa kiyohiwaiwaapi gwinyaapi sami maarho apipaahi akitinih naanati tsatane. ¹⁰ Saiwi sami maipihaiwaapi sahi maarho tsatonhi Awaisihomi ndiheti yatih ipatisaniwi komi otitih pinuwise. Saisaihi sangisi Autaahaatihosamaati anditisaiwitando.

Sahi Sawanaatami Woaisi Windi Tipitapaapi Mausowise

11 Nisi naisihiyaati ningisawi maawi nisataiwi Kiraisihopi giwunyaahohiyihiyaate, sahi sawanaatapi nepi ko siyataise siyataise tiwi piwaha titihimetaha kanwi katiwi nepi sami ambipati ndimaahomwaanapi namopisasinwi namopisasiwise. Owetane. Utaaho wo komi naisoho Kiraisihopi koaisati maawi giwunyaasihopi komi ambipati ndimaahomwaanapi neti mimaipiyawusoasati piwaha titihimetaha katati tipitapaati usoso so Autaahaatihomi winihapipa saimbi isihiyaisi windi kamaawime timbipa gaahapaamaahe, nini windi minjapepihiritto, tati so Autaahaatihomatiyati noipati kapaisi neti tipitapaati mmonataise. ¹² Nehi Autaahaatihohi sawahohihi isihiyaisi winihapipa numwisihore. Numwisihosi nehi sawahohi isihiyaisi neti tipitapaati usonati maipihaiwa kaisaihihiyaisi nemati, ami ishiya ainahiyihiyaisi japihi numwaati windi namaamaitaise. Isi kinyi utaahonini naasonine, tipi ami kinyi naisoho kiwahonyihoaisi tipitapaapi usohise?

Sahi Genaniwi Amithaisahiyaane Maatiwise

¹³ Sahi ishiyaati usaati satawaatopo, “wanisangi ami bousonhisangi aunahipati ahapihi sata nowaati kinaungwiha naasaahi newaati nawihopi otipipati kiyaaati nawihohi asakiyaati naitihaawo,” tawaatopo. Sahi satohiyihiyaatangi nini piwaha kima kasatitaani baiwi atiwise. ¹⁴ Kahapaamapi bousonhi noipati ami sangi nasoaipaitandihaiwaapi sahi windi mohopo. Sahi sami dahopa

daiwi bitohohirihireti tiwipati ikwaatipihati noaipati nehi masehonji tiwipapipyati owetipatamataiwihyaate. ¹⁵ Piwiha sami nawihopi otipipatapaha katiwi gwinyaitaatwaahi sahi kimereti satiwi katitihande, “Awaisiho Autaahaatihomihandisi ami ko nyangisi biyati nyainjaatohonaahi bindahaawi sapa sapa nyahi kaitihaawo,” titihyaate. ¹⁶ Satitihyaatisi ami kandi sahi windi kamaatiwi sahi genaniwi sami amitiha gwinyaahohiwaiwaapi tihapitawaatopo. Sami amitihaapi genaniwi sahi tihapitohiwiwa titihimahe. Sandi sahi satawaatopo, Autaahaatihoi daihira nanyisitandi windi namunjendiho, tiwi sahi nehi sawanaatami gwinyaahohirihireti kiyawaayopo. ¹⁷ Isi ami sahi baiwi gwinyaapise, utaaho Autaahaatihomi piwiha sireti gwinyaapi otipipati kaimbi daimbi bitose undihi gwinyaasirihireti japepihirati windi kamaayataataahi, so Autaahaatihomi piwiha nemati maipihandi kiyataise.

5

Isihyaati Ikipipa Taahipipaisahyaati Jatinwi Daiwise

¹ Isihyaati ikipipa taahipipaisawihyaate, piwiha kima kasatitaan baiwi atiwise! Kahapaamapipa apipaahi maipihaiwa yaasati naanjihaiwa sangisi Autaahaatihomihandisi ipotiheti isihyaisi neti tipitapaataahura nasanyati nesamaitandihyaatisi awiritiwi gwiji bimaawise. ² Sami ikipipa nepi

nehihandi ahoyohipipa kahihho nanati kahiwati namasaatati ami sami apotihiri yutihiri isipipa naapihho nanati napwirinataise. ³ Ami sami nawihhoaisangi yosoamatataise. Iyataati yosoamatindindi sahi nawihho isihiyaisi wapa namunyawi, ami Autaahaatihomi otipipatapi wapa namunyawi neh sawanaatapaahih nepi ahoaiwi maiphiyaate, tati ausaimanataise. Iyati kaiwa neti sami ambipati maarihhoai yosoamatati sisiharaahamatiyati tisatati nesamaitaise. Asisaha kimaiwa ipotimaiwa wani Awaisihho isihiyaisi winjatiwimaiweti sahi ikipipa nawihho, ami wapa apipaahi gaahapa gorihandi siriwaahanda kaiwihapa sahi asakaiwi nepi ahoyawi neh kaiwaisaahih maarihho nunyawimawaayopo. Ami sahi siyohitindapi Autaahaatihho sapi apowindihandi sisihamataiwi nepi tihhoapi nainaamanimi nowaayopo. Siyawaayowi ipoti Kiraishiho japihi nasonihura Autaahaatihho isihiyaisi neti tipitapaahonihura kand sangisi sisihamatiyati tisatitaise. ⁴ Saiwi nawihho neh sawanaatapaahih nepi ahoyawaawi isihiya sami osaataati anipihho tisatiwi kitaha otipisiwi nandapa kismohiyihiyai nawihho sahi windi namunyopo. Isi sahi kiyai namunyohitihandapi kiyaami gopa itihapipa gwawi itihitohipipa baiwi mmoniw gwinyaapise. Sami nandapa kipwi ahosisohiyihiyami gopa gapipa Autaahaatihho isihiya kahapaamapipa nahatewa daahemwati Awaisihho Apipaahi Watipihomi atihomwaan noaipasih aimi mmonati atiwise. Atiwisi

kiyaapisatati sangisi tisawati nesamaitaise.
⁵ Autaahaatihō itihisatati nesamaitandihuraapi sahi wīndi gimunyaapi nehī nanihaiwi sangi ikipipa nawihō nandapa, amī wapa apipaahi gaahapa taahipipaami tiwatihati maaritwi bipi napisaati sanahiwaiwi bindawaayopo. Autaahaatihō sangisi neti tipitapaati jasonati nesamaitandihuraapi sahi ikipipa nawihō taahipipaisahiyaati wīndi yaiwi mmotinihopo. Saiwi sahi maasapihō ishiya tiwitaatiwihuraapi keti gwinyanati gwisaha neti wīraitandi nandapa pihitiwi nunyohihomataiwi Autaahaatihō neti tipitapaati jasonati nesamaitandihuraapi sahi nawihō, amī wapa gaahapa ikipipaami autaahi bindawaawi nepi tīmanīnawaayopo.
⁶ Sahi ishiyaati ikipipa nawihōaisawihyaati ishiya ikipipa nawihō owehiya tīthi gaahiya ainahiyihiya sangisi wīndi tipīndiwi nepīmaasamahauhīhandi kandi, sahi kiyaisi numwaasi ishiya piwīha tiwītapaapi mmohohiyihiyaapihi nuwi napowise, tiwī napupwi nepi tipī yamwaapihiyaate. Isi sandapi sangisi Autaahaatihō ishiyaisi neti tipitapaataahura yaasīhandi maipīhandi wihoanīhandi nasamītaise.

*Nyamī Omanītīthi Andītītaati Naanīhaiwa
 Newaati Nyamī Awaisihō Napītandihuraapi
 Biyaati Jatīthaawo*

⁷ Nisi naisihiyaati nisataiwi Kīraisihopi baiwi giwunyaahohiyihiyaate, nyamī Awaisihō jahīra napītāisi sahi sangi yaasati naanīhaiwa

nasoaipasiwaiwa bipi watipitiwi bitotawa nepise. Nepi sahi windi pohipimaiwi kiyaatinihi baiwi jatwise. Sawanaati aimi kimandapi mmoniwihyaate, osaataati wanihaatami satiho nandapa isapipa niyaamatosati wipati nandapa jhi nimaatati gwinyandandihandapuni, ami ipoti akipipa namoyaati timetonhi kipwitandihatapi windi monataahandi kat wipwito tati jatihi naiho. Iyati komi osaataati nandapa akipipa sanahiwiyati gaahapa nimaatati namoyaito, tati pohipimaayati konihi biyati jatihi naihi sahi aimi mmoniwihyaate. ⁸ Aiw Awaishiho keti wo namaasonihandi sangisi yaasati naanjhaiwa ishiya nasamisaihi kop gwunyaahohitihandi andititwi sahi isiwatwise. Awaishiho napitandihura aimi detindaisi kiyaatinihi jatwise. Ami otihimetani keti ko napitaise.

⁹ Nisi naisihiyaati nisataiw Kiraasihopi gwunyaahohiyihiyaate, sahi sami usaapi itihitiwi piwaha kanwi ami dawaataatapi kamaatwise, ami Autaahaatihho sangisi neti windi tipitapaati jasonati sahi maipihyaatisi sami maipihaiwaapi piwaha nepise maasatito. Sahi nepi windi tipitapaapi mmotiniwise, ami ishiyai neti tipitapaati usondandihho Autaahaatihho windi otihimetanihi keti nasati ishiyaisi neti tipitapaati usondaiso.

¹⁰ Iyawaawisi nisi naisihiyaati nisataiw Kiraasihopi gwunyaahohiyihiyaate, sahi ishiya jihura Autaahaatihomi piwaha atiwi nepi ausaahohiyihiyaapi baiwi gwinyapepise. Jihura kiyaisi ishiya yaawati naanjhaiwa nun-

yauhihandi kandi kaiwaapi kiya windi yamaiwi andititwi bitotawaawi Awaisihomihaiwaapi piwaha ausaapi katopo. Isi sahi kiyaami ikwauhiri itipati winjapepihiriwise. ¹¹ Kiya saiwi yaawati naanhaiwa nepi awitimapi niyauhi Autaahaathiho kiyaisi anditwiwati maariho numwih kandaapi nyahi kiyaapi satahaato, “kiyai Autaahaathiho iwitatamasihi kiya yaawihaiwa andititwi nepi ami maaritawaayopo,” tahaato. Iyahaawi ami sahi aimi Jopihopi atiwihyaate, Autaahaathiho koaisi yaawati naanhaiwa asakiyati nunyati komihapa nahataapa nemasihandi kandi ko Autaahaathihoaisi windi namaamati konihi andititati gwunyaapi naiho. Aih sandapi Awaisiho Autaahaathiho Jopihoisika hapaamapi jahaati asakiyati nunyati iwitatamasiho. Sandi isihyaisi Awaisiho maariho nunyati asipwisahosi ami gaahati kawisati kaiho.

Autaahaathihomi Ndiheti Pihaha Akitiha Kandaato Taati Windi Kamaatithaawo

¹² Nisi naisihyaati nisataiwi Kiraisihopi gwunyaahohiyihyaate, piwaha kima api paahi watipaha kasatitaani sahi baiwi atiwi gwinyaapi. Sahi wapa kaitatiwi gwinyaawaahapaapi isihya usa atisiwi jainjasahi sahi windi piwaha bipinjawi timanwi samaatiwise, “nini sapa sapa ipoti kaitandi akitinhi yamahipataathi bimisiho Autaahaathiho ninjasihi komi ndiheti kandaato,” tiwi kamaatiwise. Api paahi owetane. Nehi akipipa kaiwise isihya jainjaito. Aiw akiti wapa

sahi kaitaatiwi gwinyaawaahapaapi ishiya usaisi piwaha timaniwi jhi kaunditaatiwaahi nehi saundiwise, “akitinhi sapa sapa kaito,” undiwi kireti kapa kaiwise. Ami wapa kamaitaatiwaahi sahi nehi saundiwise, “sapa sapa windi kamaito,” undiwi ami kamaiwise. Nehi sa ka satiwi namapise, ami sahi saisaihi Autaahaathiho samiheti maipihaiwa kaiwihyaate, satati piwaha windi neti yahomaasutaito.

*Kiraisihopi Baiwi Gwunyaahohiyihiya
Ainahihiyaami Gaapipati Watipihate*

¹³ Iyataati sami wo komi maarho ambipati dahopa neti yaawati naanhandi nusopisashaiwa netaataahi so Kiraisihopi gaapundane, koaisi Autaahaathiho anditiwiwito. Iyati ami sami wo komi maarho ambipati dahopa gaatanhi ko maarho witati maaritataataahi so aunihihiri aunihitati Autaahaathihoai neti mepi autaahemwane.

¹⁴ Iyati ami samihatihhi wo yaawati taati timbiyataataahi Kiraisihopi gwunyaahohiyihiyaami gwunyaahiya mitihiya jhiyaisi gaatati numwaane kopu gaapunditaatiwo. Gaatati numwaahonhihi kiya koaisi atipati werihandi noapi iwinjaapi Awaisiho komi timbipa nemwaitandi gaapiwundiwise. ¹⁵ Aiwu kopu gaapundawaawi Awaisiho utaaho timbaisihoai titihwiwitaaso, tiwi maarho naasohi gwinyaapi gaapundisaihaahi, Autaahaathiho timbaisihoai titihwiwati komi timbipa nemwaitaise. Nemwati ami utaaso timbaindindi ko maipihaiwa kaiwaiwapi neti timbiyataataahi

Awaisiho utaaso maipihaiwa kaiwaisangi timbipaisati ahoyati nemwaitaise. ¹⁶ Isi sahi sami maipihaiwa kiyohiwaiwa wonji waanji ami wo waati ausaapi kaundwi kanwise. Aiwi wonji waanji wo waatapi gaapundwise, Autaahaathiho sami timbipauni maipihaiwauni ahoyati nesamaito. Iyataati utaaho titihi ainhaho gaaho Kiraisihopi andititai giwunyaaho gaapundataataahi wapa awaiwa watipihaiwa noaipaitaise. ¹⁷ Sandapi sahi gwinyaitaatiwi wa kasatitaano, Autaahaathomi piwaha atisati neti ausaasiho Eraijaaho komi gwinyaati kiyati dahopa dairihireti nyamatiyati gwinyaati kiyati daayahore. Ami nyamatiyati koaisangi nehi utaahore. Siyaho wipati windi wimaawitandi waati mwitetati gaapundataise. Gaapundihiki naungwiha mairi maatih waathiho ikwi naasairihitih wiram naasohi kiyati ko bimimbipihiyapitaahi wipati windi wimaawise. Wimaawati yatisati nandapa awasati biyati windi namimainje. ¹⁸ Aih ami wipati wipiwitandi Eraijaaho jahira gaapundataise. Japihi gaapundihiti wipati napapihati wipati namoyaati yamahipati wipati neti nepihoti nuhaasih wipiwataise. Wipiwati yapipati neti nusoasih nandapa jahira biyati nga nimaatati akipipa namoyaataise. Isi sandapi sahi baiwi gwinyaapise.

Samí Wo Maipihaiwaathihi Notí Nandaa-honihoi Sahi Japihi Numwaapise

¹⁹ Nisi naisihyaati nisataiwi Kiraisihopi giwunyaahohiyihyaate, ninhi sangisi piwaha

kima kasatitaani sahi baiwi gwinyaapise. Sami wo samatiyati Kiraasihopi giwunyaaho Autaahaatihomi piwaha namati maipihaiwa kiyati kaiwaatih noti nandaahonhi, ami sami wonji koaisi numwaasi nambi Autaahaatihomi piwahaatihemapaapaahi sonji gaahandi kaimbi so utaasoai japihi numwaapaise. ²⁰ Isi utaaho wo ami utaaho wo maipihaiwa kiyonihoi kaiwaami daihira maipihiraapi japihi numwaaso so maipihaiwa kaisiho Autaahaatihois konhi apipaahi windi mausondaatiwihiraapi japihi numwaitaise. Iyati utaaho maipihaiwaatihapi japihi naphihomi maipihaiwa kaiwaiwa taahiwaiwa Autaahaatihoh japihi nemwaitaise.

Autahaatihomi Piwaha Gaaha Wanaha
The New Testament in the Angaataha language of
Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Angaataha long Niugini
copyright © 2004 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Angaataha

Translation by: PNG Bible Translation Association

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-11-17

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

b83b4d2c-30be-5f11-8fb0-fa04e4808bad